

幻想乡中怪事件勃发！  
巫女X魔法使X爱书家  
面临巨大的谜团！

とう ほう すず な あん  
**東方鈴奈庵**

~Forbidden Scrollery.

第3话 ● 妖怪退治的腊月 后篇

原作

ZUN

漫画

春河 春河

© 2007 SHINJITSU

小鈴……？

……  
哎呀





本间小铃 ● 借书屋铃奈庵的女儿  
能够阅读记载在妖魔书上的文字  
「识文解字的藏书人」



博丽灵梦 ● 博丽神社的巫女  
负责治退妖怪和解决异变  
「乐园里充满魅力的萨满」



雾雨魔理沙 ● 居住魔法之森的魔法师  
魔法使，极为普通的魔法师。  
经常和灵梦在一起。



雾田阿求 ● 经营会去铃奈庵借书的第九代学者。  
拥有过目不忘程度的能力。



她本来不是会来神社的孩子啊

什么时候也变虔诚了吗



可她来了之后连拜都没拜就回去了哦当然香火钱也没给



就算你这么说的啊



我说啊



没事啦

慢慢学会对神灵表达虔诚的敬仰就行了

记住香火钱也结点的















给我  
觉悟吧！

指



你这在  
无火之处  
冒烟的妖怪！

咻咻

轰轰轰轰



咻咻咻咻



浓烟

滋滋

滋滋

浓烟

烟烟罗!?

烟烟罗!!!



那是  
啥玩意啊

这本书叫  
《今昔百鬼拾遗  
稗田手抄本》

是一本  
有着特殊  
机关的书

你说  
写着那家伙内容的书页  
被虫给蛀了……

是的

不就是本  
画册吗

有妖怪  
封印在  
那里面呢

结果  
你发现只有烟烟罗的  
那一页变成空白了

心里觉得不安  
就跑去追寻  
怪烟的线索  
这样吗

我心里就想  
难不成是烟烟罗的封印  
解开了现在正在外头  
闹得天翻地覆什么的……

无火之处  
冒出的怪烟……

318



如果家里人  
没有注意到  
浓烟的话

发展下去就会  
真的发生火灾的  
妖怪……吗

烟烟罗

很危险啊

什么嘛

那种事情的话  
直说不就好了嘛

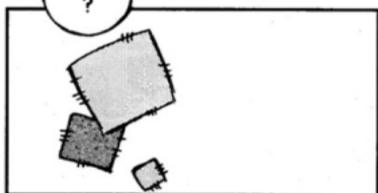
直接告诉  
我这个  
治退妖怪的  
专家！

可不是  
灵梦哦！！

咚













我看看

毫无变化

!!?

翻书声



飞奔



对手是一团浓烟  
我哪知道究竟  
有没有彻底打倒啊

打上去  
又没手感



根本就没能  
退治嘛

搞什么嘛



毫无疑问  
又回到神社了!

下一个目标



那个？

要抓  
烟烟罗的方法  
很简单哦

装作没有注意到  
浓烟的样子  
进到家里

再拿神木嘛  
符札啦护摩  
什么的 反正  
只要是妖怪  
讨厌的东西  
烧一下就行了

总而言之就是  
用神圣的烟  
来净化它



哎？

那种说法  
我在哪里  
都没发现啊……



本来关于烟烟罗  
内容的记录  
就很少见……

好啦我们赶快  
去神社吧

严肃



你当我是谁啊

我可是  
借书屋里  
长大的  
女孩呀

如果来了什么客人  
结果目标又转移到  
其他人身上的话  
就麻烦了！



没关系啦

反正那里  
是个没一个人来  
参拜的孤独神社

啾

最坏  
就算烧了  
也没什么  
要紧啦



咪



我路过看见里面  
冒好大烟就去看了一下  
是不是哪里烧起来了

吸血鬼的女仆

十六夜咲夜



哎呀？



喂喂

精疲力竭

目标变成红魔馆的话  
接下来会转移到谁那  
可就说不准了啊！

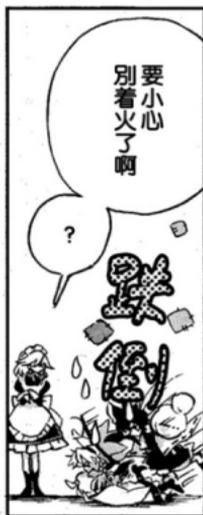


赶快

回头再  
跟你解释！

干嘛？

哎？  
哎？



要小心  
别着火了啊

跌倒



——之后的时间里

我们被  
神出鬼没的烟烟罗  
给耍得团团转也  
没能成功的退治

因为白天  
目击者太多  
没法锁定目标

我们决定到夜晚  
再进行退治

经过数日  
不眠不休的监视  
最终确认目标转移至  
村落的一间面馆

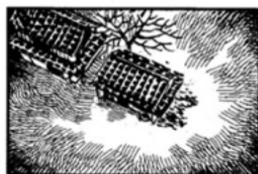
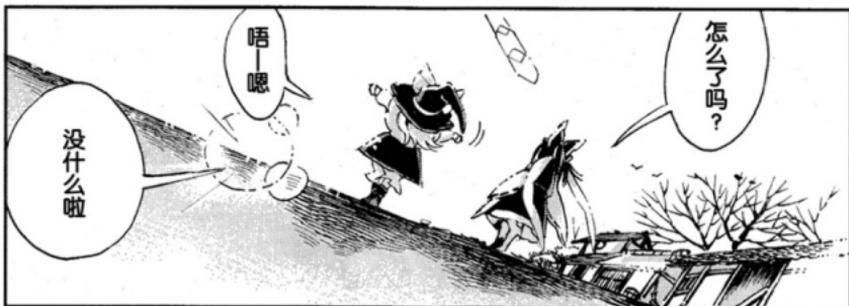
夜晚我们  
潜入屋内  
终于成功将其  
退治





「東方鈴奈庵」に対する  
ご意見・ご感想をお送りください。

あて先  
〒102-8078  
角川書店 コソゾエース  
「東方鈴奈庵」ご意見箱係



这本书里也没写清楚封印的方法——

为了退治食字虫才把烟烟罗给唤醒这倒是还好

可没想到竟然还会转移到其他人身上去啊

没错烟烟罗不是因为被食字虫给蛀了才复活的

而是小铃为了退治食字虫才将其复活

因为食字虫是一种妖虫 所以用一般的烟雾无法驱除这才想到了妖怪的烟

不过唤醒之后因为无法顺利将其再度封印小铃只好忐忑不安的慌忙四处搜寻烟烟罗的资料



最后结果圆满!? 下次将再掀起什么样的骚动呢!?



食字虫也  
顺利的退治了

烟烟罗  
也成功的  
再次封印了



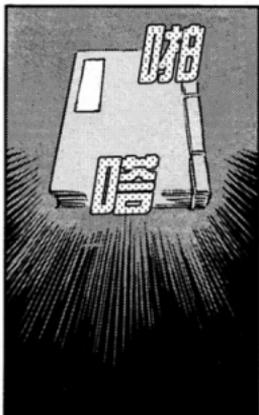
为工作完成  
干一杯

灵梦她们  
看起来也  
很高兴了

本来  
食字虫是不会  
蛀画册的



行了不过



就算圆满结束吧!

